



Tämä on Pohjanmaan, Keski- ja Etelä-Pohjanmaan  
Kotona Suomessa –hankkeen (ESR) uutiskirje.  
Det här är Österbottens, Mellersta- och Södra Österbottens  
nyhetsbrev av Finland –mitt hem (ESF) projekt.

Yhteystiedot Kontaktuppgifter

Maarit Ojala

maarit.ojala(at)ely-keskus.fi puh/tel. 029 502 0938

[Tietosuojaseloste](#) [Dataskyddsbeskrivning](#)

## Ajankohtaista | Aktuell

**Kotona Suomessa –hankkeen uusi aluekoordinaattori esittäytyy Eminen siirryttyä toisiin tehtäviin! Olen Maarit Ojala, pesunkestävä humanisti ja maahanmuuttotyön sekatyöläinen.** Kokemusta on lähisuuhdeväkivaltaa kohdanneista maahanmuuttajanaisista, työperäisistä maahanmuuttajista, kotouttamisen kehittämishankkeesta, kiintiöpakolaisten ohjaamisesta ja turvapaikkaprosessista. Tiedän siis aika monesta asiasta, mutta missään en koe olevani syvällinen asiantuntija. Mutta asiantuntijoita olette te, ja yhteistyöllä kartutamme osaamistamme entisestään asiakkaidemme parhaaksi. Olen täällä teitä varten, joten minuun saa ottaa yhteyttä, vaikka heti. Nähdään pian!

**Finland – mitt hem –projektets nya regionalkoordinator presenterar sig efter att Emine har övergått till andra uppgifter! Jag heter Maarit Ojala, är tvättäkta humanist och diversearbetare inom invandring.** Från mina tidigare arbeten har jag erfarenhet av arbete med invandrarkvinnor som mött våld i nära relationer, arbete med arbetsrelaterade invandrare, av utvecklingsprojekt inom integration, vägledning av kvotflyktingar samt av asylsökningssprocesser. Jag är bekant med ganska många delar av invandrararbetet, men anser mig inte vara en djupgående expert på något område. Men ni är experter, och genom samarbete utökar vi vår kompetens allt mer – för våra kunders bästa. Jag finns här för er, så ta kontakt, fast genast. Vi ses!

**TEM 22.1.2019 julkaisema tietopaketti maahanmuutosta ja kotouttamisesta ”Kasvua ja hyvinvointia maahanmuutto- ja kotouttamispolitiikalla. Yleiskuva ja kehittäminen”.** Tietopaketin tavoitteena on antaa viimeisimpään tilasto- ja tutkimustietoon perustuva yleiskuva Suomeen suuntautuvasta maahanmuutosta ja kotouttamisesta, tämän hallituskauden aikaisista politiikkatoimista ja kehityskohdista. [Lue lisää](#)

**ANM Informationspaket om integration.** Ett informationspaket om integration som består av relaterade infografiken. Informationspaketet innehåller grundläggande information om invandring och integration. [Läs mera](#)

**Sosiaali- ja terveysministeriö päättää vuoden 2019 STEA-avustuksista tämän hetkisen tiedon mukaan viikolla 6 (7.2 tai 8.2.).** STEA toimittaa vuoden 2019 avustuspäätökset kaikille avustusta hakeneille verkkoasiointiin (asiointi.stea.fi) heti päätöksen jälkeen.

**SPR Rasismin vastainen kampanjaviikko lähestyy ja näkyy myös Ylen kanavilla televisiossa viikolla 12.** Vuoden 2019 rasisminvastaisen viikon kampanja kohdistuu yksilöiden lisäksi erityisesti yhteisöihin, kasvattajiin, työpaikkoihin, kuntiin ja päättäjiin. Haluamme kampanjassa nostaa esille myös eri etnisten vähemmistöryhmien välisen rasismien. Syrjimättömät valinnat ja toimenpiteet parantavat kaikkien elämän laatua. [Lue lisää](#)

**Den riksomfattande kampanjen Veckan mot rasism som koordineras av Finlands Röda Kors i veckan 12.** Målgrupp för veckan mot rasism 2019 är, utöver enskilda individer, särskilt samfund, fostrare, arbetsplatser, kommuner och beslutsfattare. Vi vill genom kampanjen lyfta fram också den rasism som förekommer olika etniska minoriteter emellan. Val och åtgärder fria från rasism förbättrar livskvaliteten för alla. [Läs mera](#)

## Avustuksia | Understöd

**Työ- ja elinkeinoministeriön Sylvia-hankkeen lisätukien haku pakolaisia vastaanottaville kunnille on käynnistynyt vuoden alussa.** Laskennallisen korvauksen lisäosa sekä bonusraha ovat haettavissa KEHA-keskuksesta 31.3.2019 asti. Häätapauksia vuonna 2019 vastaanottavat kunnat voivat hakea lisätukea vastaanottoon suoraan Sylvia-hankkeesta 2.12.2019 asti. [Lue lisää](#)

**Kommuner som tar emot flyktingar kan nu söka tilläggsstöd från Sylvia-projektet.** Ansökningsperioden för ansökan om tilläggsstöd från arbets- och näringsministeriets Sylvia-projekt började vid årsskiftet. Tilläggsdel till den kalkylerade ersättningen och bonuspeng kan sökas hos NTM-centralernas och arbets- och näringsbyråernas utvecklings- och förvaltningscenter (UF-centret) fram till den 31 mars 2019. Kommuner som tar emot akuta fall under 2019 kan ansöka om tilläggsstöd för mottagandet direkt hos Sylvia-projektet fram till den 2 december 2019. [Läs mera](#)

Rakennerahaston kooste maahanmuuttajahankkeiden rahoituslähteistä, [Lue lisää](#)

## Koulutuksia | Utbildningar

**TEM Sylvia-hanke järjestää koulutuksen kunnille pakolaisten vastaanotosta maksettavista korvauksista ja UMA-järjestelmän käytöstä perjantaina 8.2.2019 klo 9.30–12.30.** Aamupäivän tilaisuus järjestetään Kuntatalolla Helsingissä. Tilaisuuteen on mahdollista osallistua myös etäyhteydellä.

Toivotko saavasi vastauksen johonkin tiettyyn pakolaisten vastaanoton korvauksiin liittyvään kysymykseen? Tilaisuuteen otetaan vastaan ennakkokysymyksiä. Voit ilmoittautua ja lähettää ennakkokysymyksen torstaihin 31.1.2019 mennessä. Ilmoittauduthan myös, jos haluat seurata tilaisuutta etäyhteyden kautta. Linkki webcast-lähetykseen toimitetaan vain ilmoittautuneille.

[Lue lisää](#)

### Föreläsningdag om TRAUMA den 21.2.2019

kl. 9-11.30 Trauma och kroppen med Lotta Carlsson, fysioterapeut och arbetshandledare, Helsingfors Diakonissanstalt.

kl. 12.30-15 Trauma, barn och familjeperspektivet med Ferdinand Garoff, psykolog och psykoterapeut, Helsingfors Diakonissanstalt

Plats; Vasa, Yrkehögskolan Novia, Alere, auditoriet Florence, Wolffskavägen 31. Anmälan senast 18.2.19. [Läs mera](#)

### **Projekt Stig In! Astu sisään! Come in!**

**Att förstå trauma och resiliens bland vuxna flyktingar – Pakolaisten trauman ja selviytymiskyvyn ymmärtäminen** [Lue lisää](#) [Läs mera](#)

När: Torsdag 7.3.2019 kl. 12-15, fredag 8.3.2019 kl. 9-14

Milloin: Torstai 7.3.2019 kl. 12-15, perjantai 8.3.2019 kl. 9-14

Var: Norrvalla, Vöråvägen 305, Vörå. Missä: Norrvalla, Vöyrintie 305, Vöyri

Anmälan senast 1.3.2019. Ilmoittautuminen viimeistään 1.3.2019.

### **Rasmus ry ja Nordic Diversity Trainers:**

**Diversitet och inkludering i skolan, barn- och ungdomsarbete. En workshop om motbyggande av mobbning och rasism för lärare, barn- och ungdomsarbetare samt övriga intresserade.** [Läs mera](#)

Är rasism en utmaning i ditt arbete? Kom och diskutera, dela med dig dina erfarenheter och lär dig nya sätt att bygga upp en positiv atmosfär. Workshopen är interaktiv och rolig. Nordic Diversity Trainers utbildarna har många års erfarenhet i skol-, idrottsförenings- och kommunalsamarbete.

Workshopen är avgiftsfri.

Scandic Vasa, Rostensgatan 6, 65100 Vasa

20.3.2019 kl. 15:00-18:00

21.3.2019 kl. 9:00-12:30

21.3.2019 kl. 15:00-18:00

**Det finns begränsat med platser, anmäl dig senast 28.02.2019**

till adressen: rasmus.ry@outlook.com Tel: 0505711434

### **PALOMA-koulutus tarjoaa käytännönläheistä tietoa pakolaisten mielenterveyden tukemisesta**

Terveyden ja hyvinvoinnin laitos (THL) ja työ- ja elinkeinoministeriö (TEM) ovat tuottaneet laajan videopohjaisen koulutuskokonaisuuden pakolaisten mielenterveydestä ja hyvinvoinnista. PALOMA-koulutus tarjoaa käytännönläheistä tietoa työssään pakolaisia kohtaaville sekä opiskelijoille. Koulutus pohjautuu THL:n vuonna 2018 julkaisemaan PALOMA-käsikirjaan. [Lue lisää](#)

## **Työkaluja ja infoa | Verkytg och information**

**Talent Coastline opened a LinkedIn platform for Talent Coastline** - a pilot for international talents to boost growth in Ostrobothnia. The platform is coordinated by the Centre for Economic Development, Transport and the Environment Ostrobothnia.

All interested parties are welcome to join at: <https://www.linkedin.com/groups/13668172/>

#talentcoastline

**KELA puhelinpalvelussa palveluasiantuntija opastaa arabian ja venäjän kielellä kaikkiin Kelan etuuksiin liittyen. Puhelinpalvelu on tarkoitettu niille, joiden suomen, ruotsin tai englannin kielen taito ei riitä muilla tavoilla asioimiseen.**

**FPA kundservicesakkunnig betjänar på ryska och på arabiska i alla FPA-förmåner. Telefonservicen är avsedd för dem vars kunskaper i finska, svenska eller engelska inte räcker till.**

Arabiankieliset asiakkaat 020 634 4902 (ti-to klo 10-12 ja 13-15).

Venäjänkieliset asiakkaat 020 634 4901 (ma-pe klo 10-12 ja 13-15)

Ryskspråkiga kunder 020 634 4901 (mån-fre kl. 10-12 och 13-15)

Arabisktalande kunder 020 634 4902 (tis-tor kl. 10-12 och 13-15)

**OKM selvitys 24.1.2019: Omien äidinkielen ja uskontojen opetus osaaviin käsiin.**

Koulujen monet kielet ja uskonnot. Selvitys vähemmistöäidinkielen ja -uskontojen sekä suomi ja ruotsi toisena kielenä - opetuksen tilanteesta eri koulutusasteilla. [Lue lisää](#)

**STM julkaisu 18.1.2019: Ennakkotietoa keinoista ehkäistä lapsiin ja nuoriin kohdistuvaa seksuaaliväkivaltaa.**

[Lue lisää](#)

**SHM publikation 18.1.2019: Förhandsuppgifter om metoder för att förebygga sexuellt våld mot barn och unga.**

[Läs mera](#)

**TEM tiedote 17.1.2019: Mikä on muuttunut työttömien opiskelumahdollisuuksissa?** Viime vuoden lopussa tuli voimaan kaksi työttömän opiskelua koskevaa työttömyysturvalain muutosta, joista toinen koskee opiskelumahdollisuuksia ja toinen aktiivimallia. [Lue lisää](#)

**STM tiedote 28.12.2018: Työttömälle lisää mahdollisuuksia täyttää aktiivimallin vaatimukset.** [Lue lisää](#)

**SHM meddelande 28.12.2018: Arbetslösa ska få fler möjligheter att uppfylla kraven enligt aktiveringsmodellen.**

[Läs mera](#)

**TEM tiedote 19.12.2018: Työttömille mahdollisuus opiskella työttömyysetuutta menettämättä.** [Lue lisää](#)

**ANM pressmeddelande 19.12.2018: Arbetslösa får möjlighet att studera utan att förlora arbetslöshetsförmånen**

[Läs mera](#)

**SM tiedote 18.12.2018: Maahanmuuttoviraston ja poliisin maksuihin muutoksia** [Lue lisää](#)

**IM pressmeddelande 18.12.2018: Ändringar i Migrationsverkets och polisens avgifter** [Läs mera](#)

**SM tiedote 14.12.2018: Maahanmuuton tilannekatsaus tarjoaa kokonaiskatsauksen maahanmuuttoon 2017–2018** [Lue lisää](#)

**IM meddelande 14.12.2018: Lägesrapporten om migration erbjuder en helhetsöversikt över migrationen 2017–2018** [Lue lisää](#)

**OKM julkaisu 16.1.2019: Maahanmuuttajien koulutuspolut ja integrointi. Kipupisteet ja toimenpide-esitykset III.** [Lue lisää](#)

Tilastokeskuksen sivuilta löydettävissä nyt kuntakohtaisia tilastoja maahanmuuttajista maksuttomasti [Lue lisää](#)

[029 -- Syntymävaltio sukupuolen mukaan maakunnittain ja kunnittain 1990 - 2017](#)

[030 -- Kansalaisuus sukupuolen mukaan maakunnittain ja kunnittain 1990 - 2017](#)

[031 -- Kieli sukupuolen mukaan maakunnittain ja kunnittain 1990 - 2017](#)

[032 -- Syntyperä ja taustamaa sukupuolen mukaan maakunnittain ja kunnittain 1990 - 2017](#)

**KELA:** Aikuisten perusopetuksessa olevat saavat jatkossa opintotukea ja koulumatkatukea [Lue lisää](#)

**SM:** EU:n ulkopuolelta tulevien opiskelijoiden ja tutkijoiden oleskelulupia pidennetään ja työnhakuun kannustetaan [Lue lisää](#)

Inrikesministeriet: Giltighetstiden för uppehållstillstånd för forskare och studerande från länder utanför EU ska förlängas och sökande av jobb ska uppmuntras [Läs mer](#)

**Pakolaisapu: Omakielisen yhteiskuntaorientaation valtakunnallisesti hyödynnettävä oppikirja julkaistu.**

Pakolaisapu on kehittänyt yhteistyöverkostonsa kanssa Omakielisen yhteiskuntaorientaation kurssikonseptin ja valtakunnallisesti hyödynnettävän Suomi - Yhteiskuntaorientaation oppikirjan. Kurssi ja oppikirja selittävät suomalaisen yhteiskunnan toimintaa, arvoja ja arkipäivän käytäntöjä. Tarkoituksena on antaa uusille tulijoille täällä tarvittavia kansalaistaitoja. Oppikirja on laadittu kurssin kouluttajan käsikirjaksi, mutta se on kaikkien vapaasti ladattavissa Pakolaisavun sivuilta suomeksi ja arabiaksi. [Lue lisää](#)

Jos haluat jatkossa tiedottaa oman organisaatiosi ajankohtaisista aiheista Kotona Suomessa uutiskirjeessä, lähetä sähköpostia kuun 26. päivään mennessä osoitteeseen [maarit.ojala@ely-keskus.fi](mailto:maarit.ojala@ely-keskus.fi)

Om du framöver vill informera om aktuella saker inom din organisation i Nyhetsbrevet för "Finland – mitt hem" –projektet, skicka e-post före 26. varje månad under adress [maarit.ojala@ntm-centralen.fi](mailto:maarit.ojala@ntm-centralen.fi)

Terv. Hälsn.

Maarit Ojala

Aluekoordinaattori | Regionalkoordinator  
[maarit.ojala@ely-keskus.fi](mailto:maarit.ojala@ely-keskus.fi) | [maarit.ojala@ntm-centralen.fi](mailto:maarit.ojala@ntm-centralen.fi)  
0295 020938, vaihde | växel 0295 020938

**Kotona Suomessa (ESR) | Finland -mitt hem (ESF)**

Uudenmaan ELY-keskus | NTM-centralen i Nyland

Toimipaikka: Pohjanmaan ELY-keskus, Wolffintie 35 B, Vaasa

Anställningsorten: ELY-centralen i Österbotten, Wolffskavägen 35 B, Vasa

[www.ely-keskus.fi](http://www.ely-keskus.fi) | [www.ntm-centralen.fi](http://www.ntm-centralen.fi)